

## EUROPEISKA CENTRALBANKENS FÖRORDNING (EG) nr 4/2007

av den 14 december 2006

## om ändring av förordning (EG) nr 2423/2001 (ECB/2001/13) om konsoliderade balansräkningar för monetära finansinstitut

(ECB/2006/20)

ECB-RÅDET HAR ANTAGIT DENNA FÖRORDNING

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

med beaktande av rådets förordning (EG) nr 2533/98 av den 23 november 1998 om Europeiska centralbankens insamling av statistiska uppgifter<sup>(1)</sup>, särskilt artiklarna 5.1 och 6.4 i denna, och

av följande skäl:

- (1) Enligt Europeiska centralbankens förordning (EG) nr 2423/2001 av den 22 november 2001 om konsoliderade balansräkningar för monetära finansinstitut<sup>(2)</sup> skall monetära finansinstitut kvartalsvis lämna statistiska uppgifter uppdelade efter land och valuta. Förordning (EG) nr 2423/2001 (ECB/2001/13) måste ändras så att rapporteringskraven utsträcks till att omfatta även uppgifter avseende Bulgarien och Rumänien, vilka kommer att ansluta sig till Europeiska unionen den 1 januari 2007.
- (2) Enligt förordning (EG) nr 2423/2001 (ECB/2001/13) är rapportering av kvartalsvisa uppgifter om positioner gentemot motparter med hemvist i medlemsstater som har infört euron obligatorisk. Förordning (EG) nr 2423/2001 (ECB/2001/13) måste därför ändras för att beakta Sloveniens införande av euron.

*Artikel 1*

Förordning (EG) nr 2423/2001 (ECB/2001/13) skall ändras på följande sätt:

1. I artikel 4.2 skall orden "med #-tecknet" ersättas med orden "med #- eller \*-tecknet".
2. Bilagorna I och V skall ändras i enlighet med bilagan till den här förordningen.

*Artikel 2*

Denna förordning träder i kraft den tredje dagen efter det att den har offentliggjorts i *Europeiska unionens officiella tidning*.

Utfärdad i Frankfurt am Main den 14 december 2006.

På ECB-rådets vägnar  
Jean-Claude TRICHET  
ECB:s ordförande

<sup>(1)</sup> EGT L 318, 27.11.1998, s. 8.

<sup>(2)</sup> EGT L 333, 17.12.2001, s. 1. Förordningen senast ändrad genom förordning (EG) nr 2181/2004 (ECB/2004/21) (EUT L 371, 18.12.2004, s. 42).

## BILAGA

Bilagorna I och V till förordning (EG) nr 2423/2001 (ECB/2001/13) skall ändras på följande sätt:

1. Bilaga I skall ändras på följande sätt:

a) Del 1, avsnitt IV skall ändras på följande sätt:

- i) I den första och andra meningen i punkt 6a skall orden "med #-tecknet" ersättas med orden "med #- eller \*-tecknet".
- ii) I den första och andra meningen i punkt 7a skall orden "med #-tecknet" ersättas med orden "med #- eller \*-tecknet".
- iii) I den första meningen i punkt 9a skall orden "med #-tecknet" ersättas med orden "med #- eller \*-tecknet".

b) Del 2 skall ändras på följande sätt:

i) I tabell 3 (Uppdelning efter land):

- Under rubriken "B. Övriga deltagande medlemsstater (med undantag för inhemska sektorer) + del av C. Övriga utlandet (medlemsstater)" skall två kolumner benämnda "BG" respektive "RO" införas efter den sista kolumnen. Varje ruta i var och en av dessa två kolumner skall markeras med \*-tecknet.
- I kolumnen som är benämnd "SI" skall #-tecknet i varje ruta utgå.
- Under "Allmän anmärkning" skall orden "med #-tecknet" ersättas med orden "med #- eller \*-tecknet".

ii) I tabell 4 (Uppdelning efter valuta):

- Under rubriken "Övriga medlemsstaters valuta" skall två kolumner benämnda "BGN" respektive "RON" införas efter den sista kolumnen. Varje ruta i dessa två kolumner skall markeras med \*-tecknet.
- Kolumnen benämnd "SIT" skall utgå.
- Under "Allmän anmärkning" skall orden "med #-tecknet" ersättas med orden "med #- eller \*-tecknet".

2. Bilaga V skall ändras på följande sätt:

a) Följande punkter 1c, 1d och 1e skall läggas till:

- "1c. Utan hinder av punkt 1 skall den första rapporteringen enligt denna förordning avseende rutor markerade med \*-tecknet börja med kvartalsvisa uppgifter för den period som upphör med utgången av mars 2007.

- 1d. Om den berörda nationella centralbanken beslutar att inte kräva att den första rapporteringen av icke signifikanta uppgifter börjar med de kvartalsvisa uppgifterna för den period som upphör med utgången av mars 2007, skall rapporteringen börja tolv månader efter det att den nationella centralbanken underrättat uppgiftslämnarna om att uppgiftsrapportering skall ske.
- 1e. Utan hinder av punkt 1 skall den första rapporteringen enligt denna förordning avseende kolumnen benämnd "SI" i tabell 3, under rubrik "B. Övriga deltagande medlemsstater (med undantag för inhemska sektorer) + del av C. Övriga utlandet (medlemsstater)" börja med kvartalsvisa uppgifter för den period som upphör med utgången av mars 2007."
- b) I punkt 2a skall orden "med #-tecknet" ersättas med orden "med #- eller \*-tecknet".
-